

Zeitschrift: bulletin.ch / Electrosuisse
Herausgeber: Electrosuisse
Band: 114 (2023)
Heft: 2

Artikel: Strom statt Druckluft
Autor: Vogel, Benedikt
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1053141>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Einsatz von Elektrozyklindern bei Micarna.

Strom statt Druckluft

Energieeffiziente Zylinder | Sie sind unscheinbar, und doch allgegenwärtig in der Industrie: Druckluftzylinder, die lineare mechanische Bewegungen ausführen. Würden diese Zylinder nicht mit Druckluft, sondern elektrisch betrieben, liesse sich viel Energie einsparen. Ein Pilotprojekt hat das Potenzial einer Umstellung auf Elektrozyylinder untersucht, zeigt aber auch die Hürden auf.

BENEDIKT VOGEL

In den Produktionsbetrieben der Industrie gibt es zahlreiche Anwendungen, bei denen eine Hin- und-her-Bewegung ausgeführt werden muss – etwa um eine Klappe zu öffnen oder ein Paket zu verschieben. Um solche Translationsbewegungen maschinell auszuführen, werden heute in der Regel Druckluftzylinder benutzt, bei denen die Druckluft zuvor in einem Kompressor mit elektrischer Energie erzeugt wurde. Gemäss einer Schätzung sind in der Schweiz zwei Millionen Druckluftzylinder im Einsatz, viele davon in den Produktionsmaschinen der Industrie. Hinzu kommen Anwendungen in Brandschutztüren, Muldenkippern oder Melkrobotern.

Druckluftzylinder (auch: Pneumatikzylinder) sind gut erprobt und heute für wenig Geld erhältlich. Energetisch gesehen sind sie indes keine ideale Lösung. Allein bei der Erzeugung der Druckluft mit elektrischem Strom geht fast die Hälfte der Energie als Wärme verloren. Weitere Verluste entstehen bei der Verteilung der Druckluft und bei deren Umsetzung in mechanische Energie. «Die mechanisch nutzbare Leistung beträgt nur 6% der elektrischen Ausgangsenergie. So entstehen grosse Verluste, die zu einem schönen Teil vermeidbar wären. Wenn man berücksichtigt, dass heute rund 1,5% des landesweiten Stromverbrauchs auf die Erzeugung von Druck-

luft entfallen, schlummert hier ein gewaltiges Einsparpotenzial», sagt Jeremias Wehrli.

Strom anstelle von Druckluft

Jeremias Wehrli absolvierte an der Zürcher Hochschule für angewandte Wissenschaften (ZHAW) in Winterthur ein Maschinenbaustudium. Zusammen mit Kollegen der ZHAW entwarf er den Prototypen eines Elektrozyinders. So kam es im Oktober 2020 zur Gründung der Cyltronic AG, unter deren Dach der Elektrozyylinder zur Marktreife entwickelt wurde. Geschäftsführer Wehrli entwarf in seiner Masterarbeit einen Businessplan für das Jungunternehmen. Als Mit-

gründer stand ihm der Leistungselektronik-Entwickler Daniel Baumann zur Seite. Die Mission des Start-ups: Die weit verbreiteten Druckluftzylinder sollen durch energieeffiziente Elektrozyylinder ersetzt werden. Anfang 2023 arbeiteten bei Cyltronic zwölf Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter auf dieses Ziel hin.

Die Firma ist seit 2022 am Markt. Bis 2025/26 will sie kostendeckend arbeiten. Aktuell sind in einer Handvoll Unternehmen rund 100 Cyltronic-Elektrozyylinder im Einsatz, in der Schweiz ebenso wie in Deutschland, Österreich und Italien. Die neuartigen Elektrozyylinder sind im Vergleich zu Elektrozyindern, die andere Hersteller schon früher entwickelt haben, kompakter gebaut und weisen die gleichen Abmessungen wie pneumatische Zylinder auf, auch können sie einfacher eingestellt und angesteuert werden als frühere Elektrozyylinder.

Herkömmliche Elektrozyylinder bestehen aus einem Regler, der einen Motor steuert, der über eine Spindel die mechanische Bewegung erzeugt. Der Regler befindet sich meist in einem Schaltschrank, zudem sind Motor und Spindel über eine Kuppelungseinheit verbunden. Der Elektrozyylinder von Cyltronic integriert Regler, Motor und Spindel in einem Gehäuse. Dadurch sei der Elektrozyylinder besonders kompakt und einfacher handhabbar, heisst es vonseiten Cyltronic.

Von Sommer 2021 bis Sommer 2022 wurden Prototypen der neuen Zylinder im Rahmen eines BFE-Pilotprojekts praxisnah erprobt und auf ihre Einsatztauglichkeit und Energieeffizienz hin untersucht. Jeremias Wehrli zieht ein positives Fazit: «Wir konnten zeigen, dass unser Elektrozyylinder nicht nur funktioniert, sondern dass er in bestehenden Anwendungen Druckluftzylinder 1 zu 1 ersetzt und zu diesen eine energetisch sparsamere Alternative bietet.» Die Maschinensteuerung muss dabei nicht angepasst werden, weil der Elektrozyylinder mit dem gleichen elektrischen Signal gesteuert wird wie zuvor der Druckluftzylinder.

93% tieferer Stromverbrauch

Mit dem Ersatz von Druckluft- durch Elektrozyylinder können nach Angaben des Projektteams durchschnittlich 93% an elektrischem Strom eingespart

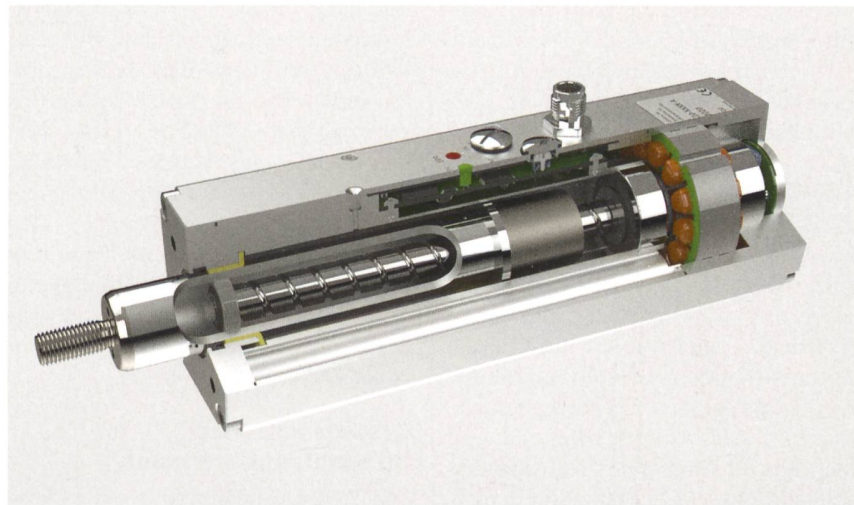


Bild 1 Blick ins Innere des Elektrozyinders: Der Servomotor (rechts) treibt eine Spindel (links) an, welche die lineare Hin-und-her-Bewegung hervorruft. Mittig über der Spindel ist die Bedienkonsole mit dem Potentiometer angebracht, direkt darunter die Servoregler-Elektronik.



Bild 2 Die Firma Stihl Kettenwerk war eines der Unternehmen, bei denen Druckluftzylinder durch Elektrozyylinder ersetzt wurden.

werden. Grundlage der Berechnung war der Einsatz von Elektrozyindern in mehreren Pilotbetrieben.

Einer davon war die Reismühle Nutrex (Bild 1) in Brunnen (Kanton Schwyz). Die ersetzten Pneumatikzylinder verbrauchten während ihrer Lebensdauer zusammen Druckluft mit einem energetischen Äquivalent von 44,5 MWh (und Kosten von 9349 Fr.). Mit dem Einsatz von Elektrozyindern sind es noch 2,36 MWh bei Energiekosten von 496 Fr.

Minderausgaben in ähnlicher Höhe brachten drei Elektrozyylinder beim Stihl Kettenwerk in Wil SG, welches die Zylinder zum Öffnen und Schliessen von Ofenklappen einsetzt (Bild 2). Mit drei Elektrozyindern konnten gegenüber den vorher genutzten Druckluftzylindern 98%, 89% bzw. 82% Strom gespart werden. Die jährliche Einsparung beträgt 1,8 MWh im Gegenwert von knapp 380 Fr. (bei einem Standard-Strompreis von 21 Rp./kWh).

Weitere Vorzüge der Elektrozyylinder sind laut Cyltronic-CEO Wehrli ein tieferer Lärmpegel und kurze Anpassungszeiten bei Änderungen des Betriebsmodus.

Maschinenbauer im Fokus

Trotz solcher Vorzüge ist die Umstellung auf Elektrozyylinder kein Selbstläufer. Ein Elektrozyylinder von Cyltronic kostet rund 1500 Fr., also etwa sechsmal so viel wie ein Pneumatikzylinder (wenn man die Kosten für die Erzeugung der Druckluft nicht berücksichtigt). Die Amortisationszeit der Mehrkosten durch Energieeinsparungen beträgt sechs bis neun Jahre (auch hier gerechnet mit einem Strompreis von 21 Rp./kWh). Zwar kann die Amortisationszeit bei intensiver Nutzung (kurze Taktzeiten) deutlich kürzer sein, trotzdem bleibt Wehrli realistisch: «So eindrücklich die Energieeinsparung ist, so müssen wir doch einen zusätzlichen Mehrwert bieten, um die höheren Kosten für unseren Zylinder zu rechtfertigen.» Wehrli verweist in diesem Zusammenhang auf die Positionierfähigkeit der Cyltronic-Elektrozyylinder, also die Möglichkeit, die Position der Hin-und-her-Bewegung über eine Kommunikationsschnittstelle (IO-Link) exakt zu steuern. Auch liessen sich Geschwindigkeit und Kraft flexibel einstellen.

Pneumatikzylinder können in bestehenden Maschinen durch Elektrozyylinder ersetzt werden. Damit eine Maschine aber komplett von Druckluft auf Strom umgestellt wer-

den kann, müssen sämtliche Druckluftzylinder ausgetauscht werden. Das kann aufwendig werden, denn mitunter sind in einer einzigen Maschine bis zu zwanzig verschiedene Zylinder verbaut. Idealerweise werden Maschinen daher bereits bei der Herstellung mit Elektrozyindern bestückt. Das erleichtert Inbetriebnahme, Wartung und Betrieb. Vor diesem Hintergrund möchte Cyltronic seine Elektrozyylinder künftig vorrangig an Maschinenbauer verkaufen.

Grosses Potenzial für Ersatzmassnahmen

Die Pilotanwender bewerten die Elektrozyylinder von Cyltronic positiv. Man habe «sehr gute Erfahrungen von der Prüfung bis zur Umsetzung» gemacht, sagt Gerhard Marty, Geschäftsführer der Reismühle Nutrex in Brunnen. Laut Roy Baumann, Energiemanager beim Stihl Kettenwerk in Wil, bietet «insbesondere die frei wählbare Positionierung ohne zusätzliches Steuergerät einen hohen Zusatznutzen». Wie Gerhard Marty sieht auch er das bevorzugte Einsatzgebiet der Elektrozyylinder beim Bau neuer Anlagen: «Wir sehen grosses Potenzial bei Neubeschaffungen von Anlagen, welche durch den Einsatz von Elektrozyindern komplett ohne Druckluftversorgung auskommen.»

Im Rahmen des BFE-Pilotprojekts wurden Interviews mit Vertreterinnen und Vertretern von zwölf Maschinenbau-Unternehmen und sechzehn Endanwendern geführt. Die Antworten

lassen darauf schliessen, dass Elektrozyylinder in der Schweiz erst sporadisch zum Einsatz kommen. Entsprechend gross ist das Potenzial, sowohl beim Bau neuer Maschinen als auch beim Ersatz von Pneumatikzylindern in bestehenden Maschinen. Die Umfrage bei den Endanwendern ergab, dass Unternehmen pro Jahr mitunter mehrere Hundert Pneumatikzylinder ersetzen müssen. Entscheiden sich Maschinenhersteller für den Einbau von Elektrozyindern, verteuert das tendenziell ihre Produkte. Im Gegenzug können sie ihren Kunden geringere Betriebskosten aufgrund des deutlich tieferen Energieverbrauchs in Aussicht stellen.

Literatur

→ Der Schlussbericht zum Projekt «Elektrozyylinder als Pneumatikzylinder-Ersatz» ist abrufbar unter: www.aramis.admin.ch/Texte/?ProjectID=48060

Link

→ Weitere Beiträge über Forschungs-, Pilot-, Demonstrations- und Leuchtturmprojekte finden Sie unter www.bfe.admin.ch/ec-strom.

Autor

Dr. **Benedikt Vogel** ist Wissenschaftsjournalist.

→ Dr. Vogel Kommunikation, DE-10437 Berlin

→ vogel@vogel-komm.ch

Auskünfte zum Thema erteilen Roland Brüniger (roland.brueeniger@brueniger.swiss), externer Leiter des BFE-Forschungsprogramms Elektrizitätstechnologien, und Cyltronic-CEO Jeremias Wehrli (j.wehrli@cyltronic.ch).

Das hier vorgestellte Projekt wurde vom Pilot- und Demonstrationsprogramm des Bundesamts für Energie (BFE) unterstützt. Mit dem Programm fördert das BFE die Entwicklung und Erprobung von innovativen Technologien, Lösungen und Ansätzen, die einen wesentlichen Beitrag zur Energieeffizienz oder der Nutzung erneuerbarer Energien leisten. Gesuche um Finanzhilfe können jederzeit eingereicht werden: www.bfe.admin.ch/pilotdemonstration

RÉSUMÉ

À l'électricité plutôt qu'à l'air comprimé

Des vérins à haute efficacité énergétique

Les vérins pneumatiques sont omniprésents dans l'industrie. Ils exécutent des mouvements mécaniques linéaires dans les machines de production. Si ces vérins fonctionnaient à l'électricité plutôt qu'à l'air comprimé, il serait possible d'économiser beaucoup d'énergie, car déjà lors de la production de l'air comprimé avec de l'électricité, près de la moitié de l'énergie est perdue sous forme de chaleur. Et d'autres pertes se produisent encore lors de la distribution de l'air comprimé et de sa transformation en énergie mécanique.

Un ingénieur en mécanique a conçu un prototype de vérin électrique à la ZHAW, puis a fondé, en octobre 2020, la société Cyltronic AG, où ce vérin électrique a été développé

pour être commercialisé. Comparés aux vérins électriques d'autres fabricants, ces nouveaux vérins sont plus compacts et intègrent le régulateur, le moteur et la broche dans un seul boîtier. Ils présentent les mêmes dimensions que les vérins pneumatiques, et peuvent être réglés et commandés plus facilement que les anciens vérins électriques.

De l'été 2021 à l'été 2022, des prototypes de ces nouveaux vérins ont été testés dans la pratique dans le cadre d'un projet pilote de l'OFEN. Ils ont pu directement remplacer les vérins pneumatiques et permettent d'économiser en moyenne 93 % d'électricité.